

Uradni list

Evropske unije

L 50



Slovenska izdaja

Zakonodaja

Zvezek 54

24. februar 2011

Vsebina

I Zakonodajni akti

PRORAČUNI

Evropski parlament

2011/108/EU, Euratom:

- ★ **Dokončno sprejetje spremembe proračuna Evropske unije št. 7 za proračunsko leto 2010** 1

2011/109/EU, Euratom:

- ★ **Dokončno sprejetje spremembe proračuna Evropske unije št. 8 za proračunsko leto 2010** 15

Cena: 3 EUR

SL

Akti z rahlo natisnjenimi naslovi so tisti, ki se nanašajo na dnevno upravljanje kmetijskih zadev in so splošno veljavni za omejeno obdobje. Naslovi vseh drugih aktov so v mastnem tisku in pred njimi stoji zvezdica.

Zneski so izraženi v eurih, razen če ni navedeno drugače.

Vsi prihodki, predvideni v členu 18(1) finančne uredbe, vpisani pod naslova 5 in 6 v izkazu prihodkov, lahko povzročijo, da se v poglavja, ki so nosila začetne odhodke, vpišejo dodatna odobrena proračunska sredstva, kar poveča ustrezne prihodke.

Številke izvedbe se nanašajo na vsa odobrena sredstva, vključno s proračunskimi sredstvi, dodatnimi sredstvi in namenskimi prihodki.

I

(Zakonodajni akti)

PRORAČUNI

EVROPSKI PARLAMENT

DOKONČNO SPREJETJE

spremembe proračuna Evropske unije št. 7 za proračunsko leto 2010

(2011/109/EU, Euratom)

PRESEDNIK EVROPSKEGA PARLAMENTA –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije, zlasti členov 314(4) (a) in 314(9) te pogodbe,

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti za atomsko energijo in zlasti člena 106a te pogodbe,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES, Euratom) št. 1605/2002 z dne 25. junija 2002 o finančni uredbi, ki se uporablja za splošni proračun Evropskih skupnosti ⁽¹⁾,

ob upoštevanju splošnega proračuna Evropske unije za proračunsko leto 2010, kot je bil dokončno sprejet 17. decembra 2009 ⁽²⁾,

ob upoštevanju medinstitucionalnega sporazuma z dne 17. maja 2006 med Evropskim parlamentom, Svetom in Komisijo o proračunski disciplini in dobrem finančnem poslovanju ⁽³⁾,

ob upoštevanju predloga spremembe proračuna št. 8 za splošni proračun 2010, ki ga je Komisija predložila 24. septembra 2010,

ob upoštevanju stališča Sveta o predlogu spremembe proračuna št. 8/2010, ki ga je Svet sprejel 22. novembra 2010,

ob upoštevanju členov 75b in 75e poslovnika Evropskega parlamenta,

ob upoštevanju, da je Parlament odobril stališče Sveta 24. novembra 2010 –

⁽¹⁾ UL L 248, 16.9.2002, str. 1.

⁽²⁾ UL L 64, 12.3.2010.

⁽³⁾ UL C 139, 14.6.2006, str. 1.

IZJAVLJA:

Edini člen

Postopek iz člena 314 Pogodbe o delovanju Evropske unije je zaključen in sprememba proračuna Evropske unije št. 7 za proračunsko leto 2010 je dokončno sprejeta.

V Strasbourgu, 24. novembra 2010

Predsednik
J. BUZEK

**DOKONČNO SPREJETJE SPREMEMBE PRORAČUNA EVROPSKE UNIJE št. 7
ZA PRORAČUNSKO LETO 2010**

VSEBINA

Stran

NAČRT PRIHODKOV IN ODHODKOV PO ODDELKIH

Oddelek III: Komisija	5
— Odhodki	6
— Naslov 04: Zaposlovanje in socialne zadeve	9
— Naslov 13: Regionalna politika	13

ODDELEK III

KOMISIJA

KOMISIJA

ODHODKI

Naslov	Postavka	Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 7/2010		Novi znesek	
		Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
01	GOSPODARSKE IN FINANČNE ZADEVE	448 527 528	405 487 528			448 527 528	405 487 528
	40 01 40, 40 02 41	142 485	142 485			142 485	142 485
		448 670 013	405 630 013			448 670 013	405 630 013
02	PODJETNIŠTVO	795 026 177	638 215 377			795 026 177	638 215 377
	40 01 40	191 847	191 847			191 847	191 847
		795 218 024	638 407 224			795 218 024	638 407 224
03	KONKURENCA	90 604 037	90 604 037			90 604 037	90 604 037
	40 01 40	203 854	203 854			203 854	203 854
		90 807 891	90 807 891			90 807 891	90 807 891
04	ZAPOSLOVANJE IN SOCIALNE ZADEVE	11 248 325 559	8 546 105 577		- 13 022 500	11 248 325 559	8 533 083 077
	40 01 40, 40 02 41	25 423 970	25 423 970			25 423 970	25 423 970
		11 273 749 529	8 571 529 547			11 273 749 529	8 558 507 047
05	KMETIJSTVO IN RAZVOJ PODEŽELJA	57 780 438 369	56 776 956 322			57 780 438 369	56 776 956 322
	40 01 40, 40 02 40	300 270 293	300 270 293			300 270 293	300 270 293
		58 080 708 662	57 077 226 615			58 080 708 662	57 077 226 615
06	ENERGETIKA IN PROMET	4 873 220 943	3 260 093 793			4 873 220 943	3 260 093 793
	40 01 40, 40 02 41	77 258 286	2 258 286			77 258 286	2 258 286
		4 950 479 229	3 262 352 079			4 950 479 229	3 262 352 079
07	OKOLJE	456 191 504	365 601 504			456 191 504	365 601 504
	40 01 40, 40 02 41	15 164 898	5 164 898			15 164 898	5 164 898
		471 356 402	370 766 402			471 356 402	370 766 402
08	RAZISKAVE	5 142 057 404	4 138 251 404			5 142 057 404	4 138 251 404
	40 01 40	25 081	25 081			25 081	25 081
		5 142 082 485	4 138 276 485			5 142 082 485	4 138 276 485
09	INFORMACIJSKA DRUŽBA IN MEDIJI	1 624 729 281	1 593 029 781			1 624 729 281	1 593 029 781
	40 01 40, 40 02 41	3 585 001	3 585 001			3 585 001	3 585 001
		1 628 314 282	1 596 614 782			1 628 314 282	1 596 614 782
10	NEPOSREDNE RAZISKAVE	383 321 000	391 547 000			383 321 000	391 547 000
11	POMORSKE ZADEVE IN RIBIŠTVO	988 114 718	806 199 272			988 114 718	806 199 272
	40 01 40, 40 02 41	13 079 514	13 079 514			13 079 514	13 079 514
		1 001 194 232	819 278 786			1 001 194 232	819 278 786
12	NOTRANJI TRG	67 855 793	66 655 793			67 855 793	66 655 793
	40 01 40, 40 02 41	6 125 941	6 125 941			6 125 941	6 125 941
		73 981 734	72 781 734			73 981 734	72 781 734

Naslov	Postavka	Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 7/2010		Novi znesek	
		Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
13	REGIONALNA POLITIKA	38 896 488 874	28 767 371 131	13 022 500	13 022 500	38 909 511 374	28 780 393 631
	40 01 40	160 094	160 094			160 094	160 094
		38 896 648 968	28 767 531 225			38 909 671 468	28 780 553 725
14	OBDAVČENJE IN CARINSKA UNIJA	135 060 164	107 042 164			135 060 164	107 042 164
	40 01 40	118 737	118 737			118 737	118 737
		135 178 901	107 160 901			135 178 901	107 160 901
15	IZOBRAŽEVANJE IN KULTURA	1 499 915 842	1 442 377 342			1 499 915 842	1 442 377 342
	40 01 40, 40 02 41	143 552	143 552			143 552	143 552
		1 500 059 394	1 442 520 894			1 500 059 394	1 442 520 894
16	KOMUNICIRANJE	217 524 021	209 529 021			217 524 021	209 529 021
	40 01 40	148 355	148 355			148 355	148 355
		217 672 376	209 677 376			217 672 376	209 677 376
17	ZDRAVJE IN VARSTVO POTROŠNIKOV	676 467 462	541 485 462			676 467 462	541 485 462
	40 01 40, 40 02 41	200 652	200 652			200 652	200 652
		676 668 114	541 686 114			676 668 114	541 686 114
18	OBMOČJE SVOBODE, VARNOSTI IN PRAVICE	1 060 720 054	792 803 054			1 060 720 054	792 803 054
	40 01 40, 40 02 41	5 385 547	5 385 547			5 385 547	5 385 547
		1 066 105 601	798 188 601			1 066 105 601	798 188 601
19	ZUNANJI ODNOSI	4 218 457 068	3 637 597 444			4 218 457 068	3 637 597 444
	40 01 40, 40 02 41	54 753 484	29 753 484			54 753 484	29 753 484
		4 273 210 552	3 667 350 928			4 273 210 552	3 667 350 928
20	TRGOVINA	78 917 119	81 917 119			78 917 119	81 917 119
	40 01 40	125 941	125 941			125 941	125 941
		79 043 060	82 043 060			79 043 060	82 043 060
21	RAZVOJ IN ODNOSI Z AFRIŠKIMI, KARIBSKIMI IN PACIFIŠKIMI (AKP) DRŽAVAMI	1 646 409 016	1 607 609 507			1 646 409 016	1 607 609 507
	40 01 40, 40 02 41	155 025	155 025			155 025	155 025
		1 646 564 041	1 607 764 532			1 646 564 041	1 607 764 532
22	ŠIRITEV	1 022 359 107	1 203 497 586			1 022 359 107	1 203 497 586
	40 01 40	62 971	62 971			62 971	62 971
		1 022 422 078	1 203 560 557			1 022 422 078	1 203 560 557
23	HUMANITARNA POMOČ	820 363 155	820 363 155			820 363 155	820 363 155
	40 01 40	44 026	44 026			44 026	44 026
		820 407 181	820 407 181			820 407 181	820 407 181
24	BOJ PROTI GOLJUFIJAM	77 645 000	73 345 000			77 645 000	73 345 000

KOMISIJA

Naslov	Postavka	Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 7/2010		Novi znesek	
		Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
25	USKLAJEVANJE POLITIKE KOMISIJE IN PRAVNO SVETOVANJE	187 523 615	187 523 615			187 523 615	187 523 615
	40 01 40	374 355	374 355			374 355	374 355
		187 897 970	187 897 970			187 897 970	187 897 970
26	UPRAVNA SLUŽBA KOMISIJE	981 751 471	998 751 471			981 751 471	998 751 471
	40 01 40, 40 02 41	32 085 997	14 735 997			32 085 997	14 735 997
		1 013 837 468	1 013 487 468			1 013 837 468	1 013 487 468
27	PRORAČUN	68 135 786	68 135 786			68 135 786	68 135 786
	40 01 40	111 533	111 533			111 533	111 533
		68 247 319	68 247 319			68 247 319	68 247 319
28	REVIZIJA	10 593 209	10 593 209			10 593 209	10 593 209
	40 01 40	23 214	23 214			23 214	23 214
		10 616 423	10 616 423			10 616 423	10 616 423
29	STATISTIKA	140 747 470	120 323 470			140 747 470	120 323 470
	40 01 40	170 501	170 501			170 501	170 501
		140 917 971	120 493 971			140 917 971	120 493 971
30	POKOJNINE IN Z NJIMI POVEZANI ODHODKI	1 214 092 000	1 214 092 000			1 214 092 000	1 214 092 000
31	JEZIKOVNE SLUŽBE	387 288 152	387 288 152			387 288 152	387 288 152
	40 01 40	1 628 841	1 628 841			1 628 841	1 628 841
		388 916 993	388 916 993			388 916 993	388 916 993
40	REZERVE	1 286 045 995	658 695 995			1 286 045 995	658 695 995
	Skupaj	137 987 752 898	119 599 275 076	13 022 500		138 000 775 398	119 599 275 076
	40 01 40, 40 02 40, 40 02 41	537 163 995	409 813 995			537 163 995	409 813 995
		138 524 916 893	120 009 089 071			138 537 939 393	120 009 089 071

NASLOV 04
ZAPOSLOVANJE IN SOCIALNE ZADEVE

Splošni cilji

- Spodbujanje večje udeležbe na trgih dela.
- Razvoj varnega, prilagodljivega in mobilnega evropskega trga dela.
- Spodbujanje vključevanja, boja proti revščini in posodabljanja socialne zaščite.
- Zagotavljanje enakih možnosti za vse.
- Spodbujanje socialne in gospodarske kohezije.

Naslov Poglavje	Postavka	FO	Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 7/2010		Novi znesek	
			Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
04 01	UPRAVNI ODHODKI NA PODROČJU „ZAPOSLOVANJE IN SOCIALNE ZADEVE“		101 669 984	101 669 984			101 669 984	101 669 984
	40 01 40		423 970	423 970			423 970	423 970
			102 093 954	102 093 954			102 093 954	102 093 954
04 02	EVROPSKI SOCIALNI SKLAD	1	10 827 964 982	8 216 400 000		- 13 022 500	10 827 964 982	8 203 377 500
04 03	DELO V EVROPI – SOCIALNI DIALOG IN MOBILNOST	1	72 500 000	62 700 000			72 500 000	62 700 000
04 04	ZAPOSLOVANJE, SOCIALNA SOLIDARNOST IN ENAKOST MED SPOLOMA		158 690 593	135 500 593			158 690 593	135 500 593
	40 02 41		25 000 000	25 000 000			25 000 000	25 000 000
			183 690 593	160 500 593			183 690 593	160 500 593
04 05	EVROPSKI SKLAD ZA PRILA- GAJANJE GLOBALIZACIJI (ESPG)	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 06	INSTRUMENT ZA PREDPRI- STOPNO POMOČ (IPA) – RAZVOJ ČLOVEŠKIH VIROV	4	87 500 000	29 835 000			87 500 000	29 835 000
	Naslov 04 – Skupaj		11 248 325 559	8 546 105 577		- 13 022 500	11 248 325 559	8 533 083 077
	40 01 40, 40 02 41		25 423 970	25 423 970			25 423 970	25 423 970
			11 273 749 529	8 571 529 547			11 273 749 529	8 558 507 047

KOMISIJA

NASLOV 04

ZAPOSLOVANJE IN SOCIALNE ZADEVE

POGLAVJE 04 02 — EVROPSKI SOCIALNI SKLAD

Naslov Poglavje Člen Postavka	Postavka	FO	Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 7/2010		Novi znesek	
			Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
04 02	EVROPSKI SOCIALNI SKLAD							
04 02 01	Zaključek programov Evropskega socialnega sklada (ESS) – Cilj 1 (2000–2006)	1.2	p.m.	280 800 000		– 13 022 500	p.m.	267 777 500
04 02 02	Zaključek posebnega programa za mir in spravo na Severnem Irskem ter v državah, ki mejijo na Irsko (2000–2006)	1.2	p.m.	1 000 000			p.m.	1 000 000
04 02 03	Zaključek programov Evropskega socialnega sklada (ESS) – Cilj 1 (pred letom 2000)	1.2	p.m.	2 000 000			p.m.	2 000 000
04 02 04	Zaključek programov Evropskega socialnega sklada (ESS) – Cilj 2 (2000–2006)	1.2	p.m.	59 400 000			p.m.	59 400 000
04 02 05	Zaključek programov Evropskega socialnega sklada (ESS) – Cilj 2 (pred letom 2000)	1.2	p.m.	1 000 000			p.m.	1 000 000
04 02 06	Zaključek programov Evropskega socialnega sklada (ESS) – Cilj 3 (2000–2006)	1.2	p.m.	160 100 000			p.m.	160 100 000
04 02 07	Zaključek programov Evropskega socialnega sklada (ESS) – Cilj 3 (pred letom 2000)	1.2	p.m.	2 000 000			p.m.	2 000 000
04 02 08	Zaključek programa EQUAL (2000–2006)	1.2	p.m.	21 200 000			p.m.	21 200 000
04 02 09	Zaključek prejšnjih programov pobud Skupnosti (pred letom 2000)	1.2	p.m.	1 000 000			p.m.	1 000 000
04 02 10	Zaključek programov Evropskega socialnega sklada (ESS) – Tehnična pomoč in inovativni ukrepi (2000–2006)	1.2	p.m.	4 000 000			p.m.	4 000 000
04 02 11	Zaključek programov Evropskega socialnega sklada (ESS) – Tehnična pomoč in inovativni ukrepi (pred letom 2000)	1.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 17	Evropski socialni sklad (ESS) – Konvergenca	1.2	7 473 667 217	5 256 700 000			7 473 667 217	5 256 700 000
04 02 18	Evropski socialni sklad (ESS) – PEACE	1.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

POGLAVJE 04 02 — EVROPSKI SOCIALNI SKLAD (nadaljevanje)

Naslov Poglavje Člen Postavka	Postavka	FO	Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 7/2010		Novi znesek	
			Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
04 02 19	Evropski socialni sklad (ESS) – Regionalna konkurenčnost in zaposlovanje	1.2	3 343 826 311	2 416 700 000			3 343 826 311	2 416 700 000
04 02 20	Evropski socialni sklad (ESS) – Operativna tehnična pomoč (2007–2013)	1.2	10 471 454	10 500 000			10 471 454	10 500 000
	Poglavje 04 02 – Skupaj		10 827 964 982	8 216 400 000		– 13 022 500	10 827 964 982	8 203 377 500

Opombe

Člen 39 Uredbe (ES) št. 1260/1999 določa finančne popravke, za katere se vnesejo prihodki v postavko 6 5 0 0 izkaza prihodkov. Ti prihodki se lahko uporabijo za zagotovitev dodatnih odobritev v skladu s členom 18 finančne uredbe v posebnih primerih, ko je treba kriti tveganje za predhodno sprejete popravke za primer, da se prekličejo ali zmanjšajo.

Uredba (ES) št. 1083/2006 predvideva finančne popravke za obdobje 2007–2013.

Uredba (ES) št. 1260/1999 določa pogoje odplačila predplačil na račun, ki ne vpliva na zmanjšanje prispevkov iz strukturnih skladov za zadevni ukrep. Vsi prihodki, ki izhajajo iz odplačila predplačil na račun, vnesen v postavko 6 1 5 7 izkaza prihodkov, se uporabijo za zagotavljanje dodatnih odobritev v skladu s členoma 18 in 157 finančne uredbe.

Uredba (ES) št. 1083/2006 določa pogoje za povračilo predfinanciranja za obdobje 2007–2013.

Posebni program za mir in spravo se nadaljuje v skladu s sklepi Evropskega sveta z zasedanja v Berlinu dne 24.–25. marca 1999 za zagotovitev 500 000 000 EUR za novo obdobje veljavnosti programa. Dodatnost je treba v celoti spoštovati. Komisija predloži letno poročilo o tem ukrepu Evropskemu parlamentu.

Ukrepi za boj proti goljufijam se financirajo po členu 24 02 01.

Pravna podlaga

Pogodba o ustanovitvi Evropske skupnosti, zlasti členi 158, 159 in 161 Pogodbe; Pogodba o delovanju Evropske unije, zlasti členi 174, 175 in 175 Pogodbe.

Uredba Sveta (ES) št. 1260/1999 z dne 21. junija 1999 o splošnih določbah o Strukturnih skladih (UL L 161, 26.6.1999, str. 1).

Uredba (ES) št. 1081/2006 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 5. julija 2006 o Evropskem socialnem skladu in razveljavitvi Uredbe (ES) št. 1784/1999 (UL L 210, 31.7.2006, str. 12).

Uredba Sveta (ES) št. 1083/2006 z dne 11. julija 2006 o splošnih določbah o Evropskem skladu za regionalni razvoj, Evropskem socialnem skladu in Kohezijskem skladu in razveljavitvi Uredbe (ES) št. 1260/1999 (UL L 210, 31.7.2006, str. 25).

Spremljajoči akti

Sklepi Evropskega sveta z zasedanja v Berlinu z dne 24. in 25. marca 1999.

Sklepi Evropskega sveta z zasedanja v Bruslju z dne 16. in 17. decembra 2005.

KOMISIJA

POGLAVJE 04 02 — EVROPSKI SOCIALNI SKLAD (nadaljevanje)

04 02 01 **Zaključek programov Evropskega socialnega sklada (ESS) – Cilj 1 (2000–2006)**

Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 7/2010		Novi znesek	
Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
p.m.	280 800 000		– 13 022 500	p.m.	267 777 500

Opombe

Te odobritve so namenjene financiranju prevzetih obveznosti v okviru ESS, ki jih je treba poravnati iz programskega obdobja 2000–2006.

Pravna podlaga

Uredba (ES) št. 1784/1999 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 12. julija 1999 o Evropskem socialnem skladu (UL L 213, 13.8.1999, str. 5).

NASLOV 13
REGIONALNA POLITIKA

Splošni cilji

- Spodbujanje zmožnosti za rast najmanj razvitih držav članic in regij („konvergenčnost“).
- Krepitev konkurenčnosti in privlačnosti regij ter njihovih zaposlitvenih zmožnosti s predvidevanjem gospodarskih in družbenih sprememb („regionalna konkurenčnost in zaposlovanje“).
- Spodbujanje tesnejše povezanosti Evropske unije za podporo usklajenemu in trajnostnemu razvoju (evropsko teritorialno sodelovanje).
- Pomoč državam kandidatkam in potencialnim državam kandidatkam pri njihovi postopni uskladitvi s standardi in politikami Evropske unije, vključno s čezmejnim sodelovanjem (instrument za predpristopno pomoč).

Naslov Poglavlje	Postavka	FO	Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 7/2010		Novi znesek	
			Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
13 01	UPRAVNI ODHODKI NA PODROČJU „REGIONALNA POLITIKA“		85 471 131	85 471 131			85 471 131	85 471 131
	40 01 40		160 094	160 094			160 094	160 094
			85 631 225	85 631 225			85 631 225	85 631 225
13 03	EVROPSKI SKLAD ZA REGIONALNI RAZVOJ IN DRUGE REGIONALNE INTERVENCIJE	1	28 215 511 094	21 231 700 000			28 215 511 094	21 231 700 000
13 04	KOHEZIJSKI SKLAD	1	10 185 294 880	6 850 000 000			10 185 294 880	6 850 000 000
13 05	PREDPRISTOPNE INTERVENCIJE, POVEZANE S STRUKTURNIMI POLITIKAMI		410 211 769	600 200 000			410 211 769	600 200 000
13 06	SOLIDARNOSTNI SKLAD		p.m.	p.m.	13 022 500	13 022 500	13 022 500	13 022 500
	Naslov 13 – Skupaj		38 896 488 874	28 767 371 131	13 022 500	13 022 500	38 909 511 374	28 780 393 631
	40 01 40		160 094	160 094			160 094	160 094
			38 896 648 968	28 767 531 225			38 909 671 468	28 780 553 725

KOMISIJA

NASLOV 13
REGIONALNA POLITIKA

POGLAVJE 13 06 — SOLIDARNOSTNI SKLAD

Naslov Poglavje Člen Postavka	Postavka	FO	Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 7/2010		Novi znesek	
			Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
13 06	SOLIDARNOSTNI SKLAD							
13 06 01	Solidarnostni sklad Evropske unije – Države članice	3.2	p.m.	p.m.	13 022 500	13 022 500	13 022 500	13 022 500
13 06 02	Solidarnostni sklad Evropske unije – Države, ki se pogajajo za pristop	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Poglavje 13 06 – Skupaj		p.m.	p.m.	13 022 500	13 022 500	13 022 500	13 022 500

13 06 01 Solidarnostni sklad Evropske unije – Države članice

Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 7/2010		Novi znesek	
Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
p.m.	p.m.	13 022 500	13 022 500	13 022 500	13 022 500

Opombe

Ta člen je namenjen beleženju odobrenih proračunskih sredstev, ki izhajajo iz mobilizacije Solidarnostnega sklada Evropske unije v primeru naravnih nesreč v državah članicah.

O dodelitvi proračunskih sredstev bo sprejeta odločitev v okviru spremembe proračuna, katere izključni namen je uporaba Solidarnostnega sklada EU.

Pravna podlaga

Uredba Sveta (ES) št. 2012/2002 z dne 11. novembra 2002 o ustanovitvi Solidarnostnega sklada Evropske unije (UL L 311, 14.11.2002, str. 3).

Uredba (ES) št. ... Evropskega parlamenta in Sveta z dne ... o ustanovitvi Solidarnostnega sklada Evropske unije (UL L ..., ..., str. ...).

Spremljajoči akti

Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta, ki ga je Komisija predložila dne 6. aprila 2005, o ustanovitvi Solidarnostnega sklada Evropske unije (COM(2005) 108).

Medinstitucionalni sporazum med Evropskim parlamentom, Svetom in Komisijo o proračunski disciplini in dobrem finančnem poslovanju (UL C 139, 14.6.2006, str. 1).

DOKONČNO SPREJETJE**spremembe proračuna Evropske unije št. 8 za proračunsko leto 2010**

(2011/109/EU, Euratom)

PRESEDNIK EVROPSKEGA PARLAMENTA –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije, zlasti njenih členov 314(4) (a) in 314(9),

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti za atomsko energijo, zlasti člena 106a,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES, Euratom) št. 1605/2002 z dne 25. junija 2002 o finančni uredbi, ki se uporablja za splošni proračun Evropskih skupnosti ⁽¹⁾,ob upoštevanju splošnega proračuna Evropske unije za proračunsko leto 2010, kot je bil dokončno sprejet 17. decembra 2009 ⁽²⁾,ob upoštevanju Medinstitucionalnega sporazuma z dne 17. maja 2006 med Evropskim parlamentom, Svetom in Komisijo o proračunski disciplini in dobrem finančnem poslovanju ⁽³⁾,

ob upoštevanju predloga spremembe proračuna št. 9 za splošni proračun 2010, ki ga je Komisija predložila 13. oktobra 2010,

ob upoštevanju stališča o predlogu spremembe proračuna št. 9/2010, ki ga je Svet sprejel 10. decembra 2010,

ob upoštevanju členov 75b in 75e poslovnika Evropskega parlamenta,

ob upoštevanju tega, da je Parlament 14. decembra 2010 odobril stališče Sveta –

IZJAVLJA:

Edini člen

Postopek iz člena 314 Pogodbe o delovanju Evropske unije je zaključen in sprememba proračuna Evropske unije št. 8 za proračunsko leto 2010 dokončno sprejeta.

V Strasbourgu, 14. decembra 2010

Predsednik

J. BUZEK

⁽¹⁾ UL L 248, 16.9.2002, str. 1.⁽²⁾ UL L 64, 12.3.2010.⁽³⁾ UL C 139, 14.6.2006, str. 1.

**DOKONČNO SPREJETJE SPREMEMBE PRORAČUNA EVROPSKE UNIJE št. 8
ZA PRORAČUNSKO LETO 2010**

VSEBINA

Stran

NAČRT PRIHODKOV IN ODHODKOV PO ODDELKIH

Oddelek III: Komisija	19
— Odhodki	20
— Naslov 06: Energetika in promet	23
— Naslov 13: Regionalna politika	27

ODDELEK III

KOMISIJA

KOMISIJA

ODHODKI

Naslov	Postavka	Proračun 2010 (1)		Sprememba proračuna št. 8/2010		Novi znesek	
		Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
01	GOSPODARSKE IN FINANČNE ZADEVE	448 527 528	405 487 528			448 527 528	405 487 528
	40 01 40, 40 02 41	142 485	142 485			142 485	142 485
		448 670 013	405 630 013			448 670 013	405 630 013
02	PODJETNIŠTVO	795 026 177	638 215 377			795 026 177	638 215 377
	40 01 40	191 847	191 847			191 847	191 847
		795 218 024	638 407 224			795 218 024	638 407 224
03	KONKURENCA	90 604 037	90 604 037			90 604 037	90 604 037
	40 01 40	203 854	203 854			203 854	203 854
		90 807 891	90 807 891			90 807 891	90 807 891
04	ZAPOSLOVANJE IN SOCIALNE ZADEVE	11 248 325 559	8 533 083 077			11 248 325 559	8 533 083 077
	40 01 40, 40 02 41	25 423 970	25 423 970			25 423 970	25 423 970
		11 273 749 529	8 558 507 047			11 273 749 529	8 558 507 047
05	KMETIJSTVO IN RAZVOJ PODEŽELJA	57 780 438 369	56 776 956 322			57 780 438 369	56 776 956 322
	40 01 40, 40 02 40	300 270 293	300 270 293			300 270 293	300 270 293
		58 080 708 662	57 077 226 615			58 080 708 662	57 077 226 615
06	ENERGETIKA IN PROMET	4 873 220 943	3 260 093 793		- 66 891 540	4 873 220 943	3 193 202 253
	40 01 40, 40 02 41	77 258 286	2 258 286			77 258 286	2 258 286
		4 950 479 229	3 262 352 079			4 950 479 229	3 195 460 539
07	OKOLJE	456 191 504	365 601 504			456 191 504	365 601 504
	40 01 40, 40 02 41	15 164 898	5 164 898			15 164 898	5 164 898
		471 356 402	370 766 402			471 356 402	370 766 402
08	RAZISKAVE	5 142 057 404	4 138 251 404			5 142 057 404	4 138 251 404
	40 01 40	25 081	25 081			25 081	25 081
		5 142 082 485	4 138 276 485			5 142 082 485	4 138 276 485
09	INFORMACIJSKA DRUŽBA IN MEDIJI	1 624 729 281	1 593 029 781			1 624 729 281	1 593 029 781
	40 01 40, 40 02 41	3 585 001	3 585 001			3 585 001	3 585 001
		1 628 314 282	1 596 614 782			1 628 314 282	1 596 614 782
10	NEPOSREDNE RAZISKAVE	383 321 000	391 547 000			383 321 000	391 547 000
11	POMORSKE ZADEVE IN RIBIŠTVO	988 114 718	806 199 272			988 114 718	806 199 272
	40 01 40, 40 02 41	13 079 514	13 079 514			13 079 514	13 079 514
		1 001 194 232	819 278 786			1 001 194 232	819 278 786
12	NOTRANJI TRG	67 855 793	66 655 793			67 855 793	66 655 793
	40 01 40, 40 02 41	6 125 941	6 125 941			6 125 941	6 125 941
		73 981 734	72 781 734			73 981 734	72 781 734

KOMISIJA

Naslov	Postavka	Proračun 2010 ⁽¹⁾		Sprememba proračuna št. 8/2010		Novi znesek	
		Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
13	REGIONALNA POLITIKA	38 909 511 374	28 780 393 631	66 891 540	66 891 540	38 976 402 914	28 847 285 171
	40 01 40	160 094	160 094			160 094	160 094
		38 909 671 468	28 780 553 725			38 976 563 008	28 847 445 265
14	OBDAVČENJE IN CARINSKA UNIJA	135 060 164	107 042 164			135 060 164	107 042 164
	40 01 40	118 737	118 737			118 737	118 737
		135 178 901	107 160 901			135 178 901	107 160 901
15	IZOBRAŽEVANJE IN KULTURA	1 499 915 842	1 442 377 342			1 499 915 842	1 442 377 342
	40 01 40, 40 02 41	143 552	143 552			143 552	143 552
		1 500 059 394	1 442 520 894			1 500 059 394	1 442 520 894
16	KOMUNICIRANJE	217 524 021	209 529 021			217 524 021	209 529 021
	40 01 40	148 355	148 355			148 355	148 355
		217 672 376	209 677 376			217 672 376	209 677 376
17	ZDRAVJE IN VARSTVO POTROŠNIKOV	676 467 462	541 485 462			676 467 462	541 485 462
	40 01 40, 40 02 41	200 652	200 652			200 652	200 652
		676 668 114	541 686 114			676 668 114	541 686 114
18	OBMOČJE SVOBODE, VARNOSTI IN PRAVICE	1 060 720 054	792 803 054			1 060 720 054	792 803 054
	40 01 40, 40 02 41	5 385 547	5 385 547			5 385 547	5 385 547
		1 066 105 601	798 188 601			1 066 105 601	798 188 601
19	ZUNANJI ODNOSI	4 218 457 068	3 637 597 444			4 218 457 068	3 637 597 444
	40 01 40, 40 02 41	54 753 484	29 753 484			54 753 484	29 753 484
		4 273 210 552	3 667 350 928			4 273 210 552	3 667 350 928
20	TRGOVINA	78 917 119	81 917 119			78 917 119	81 917 119
	40 01 40	125 941	125 941			125 941	125 941
		79 043 060	82 043 060			79 043 060	82 043 060
21	RAZVOJ IN ODNOSI Z AFRIŠKIMI, KARIBSKIMI IN PACIFIŠKIMI (AKP) DRŽAVAMI	1 646 409 016	1 607 609 507			1 646 409 016	1 607 609 507
	40 01 40, 40 02 41	155 025	155 025			155 025	155 025
		1 646 564 041	1 607 764 532			1 646 564 041	1 607 764 532
22	ŠIRITEV	1 022 359 107	1 203 497 586			1 022 359 107	1 203 497 586
	40 01 40	62 971	62 971			62 971	62 971
		1 022 422 078	1 203 560 557			1 022 422 078	1 203 560 557
23	HUMANITARNA POMOČ	820 363 155	820 363 155			820 363 155	820 363 155
	40 01 40	44 026	44 026			44 026	44 026
		820 407 181	820 407 181			820 407 181	820 407 181
24	BOJ PROTI GOLJUFIJAM	77 645 000	73 345 000			77 645 000	73 345 000

KOMISIJA

Naslov	Postavka	Proračun 2010 ⁽¹⁾		Sprememba proračuna št. 8/2010		Novi znesek	
		Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
25	USKLAJEVANJE POLITIKE KOMISIJE IN PRAVNO SVETOVANJE	187 523 615	187 523 615			187 523 615	187 523 615
	40 01 40	374 355	374 355			374 355	374 355
		187 897 970	187 897 970			187 897 970	187 897 970
26	UPRAVNA SLUŽBA KOMISIJE	981 751 471	998 751 471			981 751 471	998 751 471
	40 01 40, 40 02 41	32 085 997	14 735 997			32 085 997	14 735 997
		1 013 837 468	1 013 487 468			1 013 837 468	1 013 487 468
27	PRORAČUN	68 135 786	68 135 786			68 135 786	68 135 786
	40 01 40	111 533	111 533			111 533	111 533
		68 247 319	68 247 319			68 247 319	68 247 319
28	REVIZIJA	10 593 209	10 593 209			10 593 209	10 593 209
	40 01 40	23 214	23 214			23 214	23 214
		10 616 423	10 616 423			10 616 423	10 616 423
29	STATISTIKA	140 747 470	120 323 470			140 747 470	120 323 470
	40 01 40	170 501	170 501			170 501	170 501
		140 917 971	120 493 971			140 917 971	120 493 971
30	POKOJNINE IN Z NJIMI POVEZANI ODHODKI	1 214 092 000	1 214 092 000			1 214 092 000	1 214 092 000
31	JEZIKOVNE SLUŽBE	387 288 152	387 288 152			387 288 152	387 288 152
	40 01 40	1 628 841	1 628 841			1 628 841	1 628 841
		388 916 993	388 916 993			388 916 993	388 916 993
40	REZERVE	1 361 045 995	658 695 995			1 361 045 995	658 695 995
	Skupaj	138 000 775 398	119 599 275 076	66 891 540		138 067 666 938	119 599 275 076
	40 01 40, 40 02 40, 40 02 41	537 163 995	409 813 995			537 163 995	409 813 995
		138 537 939 393	120 009 089 071			138 604 830 933	120 009 089 071

⁽¹⁾ Sprememba proračuna št. 7/2010.

NASLOV 06
ENERGETIKA IN PROMET

Splošni cilji

- Zagotoviti evropskim državljanom in podjetjem konkurenčne energetske in prometne sisteme ter storitve
- Odvzeti mobilnosti negativne stranske učinke ter povečati trajnost proizvodnje in porabe energije
- Ustvariti pogoje, ki bi omogočili neprekinjeno in varno oskrbo z energijo ter prometnimi storitvami v Evropski uniji
- Zaščititi evropske državljanke z večanjem varnosti prometa in energije ter s spodbujanjem pravic potrošnikov in minimalnih delovnih standardov za strokovne delavce na teh področjih
- Odražati politike Unije s področja konkurenčnega, trajnostnega in varnega prometa ter energije na mednarodni ravni
- Razviti izvirne rešitve, ki bi prispevale k oblikovanju in izvajanju prometne in energetske politike

Naslov Poglavlje	Postavka	FO	Proračun 2010 ⁽¹⁾		Sprememba proračuna št. 8/2010		Novi znesek	
			Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
06 01	ODHODKI ZA POSLOVANJE NA PODROČJU „ENERGETIKA IN PROMET“		158 348 633	158 348 633			158 348 633	158 348 633
	40 01 40		258 286	258 286			258 286	258 286
			158 606 919	158 606 919			158 606 919	158 606 919
06 02	NOTRANJL, ZRAČNI IN POMORSKI PROMET	1	186 029 360	154 904 410			186 029 360	154 904 410
06 03	VSEEVROPSKA OMREŽJA	1	1 069 606 000	917 500 000			1 069 606 000	917 500 000
06 04	KONVENCIONALNE IN OBNOVLJIVE ENERGIJE		2 092 649 950	1 100 090 250		- 66 891 540	2 092 649 950	1 033 198 710
	40 02 41		2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
			2 094 649 950	1 102 090 250			2 094 649 950	1 035 198 710
06 05	JEDRSKA ENERGIJA	1	202 500 000	241 450 000			202 500 000	241 450 000
	40 02 41		75 000 000				75 000 000	
			277 500 000				277 500 000	
06 06	RAZISKAVE NA PODROČJU ENERGETIKE IN PREVOZA	1	265 152 000	226 860 000			265 152 000	226 860 000
06 07	VARNOST IN ZAŠČITA ENERGIJE IN UPORABNIKOV PREVOZA	1	2 900 000	5 805 500			2 900 000	5 805 500
06 08	EVROPSKI SATELITSKI NAVIGACIJSKI PROGRAM (EGNOS IN GALILEO)	1	896 035 000	455 135 000			896 035 000	455 135 000
	Naslov 06 – Skupaj		4 873 220 943	3 260 093 793		- 66 891 540	4 873 220 943	3 193 202 253
	40 01 40, 40 02 41		77 258 286	2 258 286			77 258 286	2 258 286
			4 950 479 229	3 262 352 079			4 950 479 229	3 195 460 539

(¹) Sprememba proračuna št. 7/2010.

KOMISIJA

NASLOV 06
ENERGETIKA IN PROMET

POGLAVJE 06 04 — KONVENCIONALNE IN OBNOVLJIVE ENERGIJE

Naslov Poglavje Člen Postavka	Postavka	FO	Proračun 2010 (1)		Sprememba proračuna št. 8/2010		Novi znesek	
			Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
06 04	KONVENCIONALNE IN OBNOVLJIVE ENERGIJE							
06 04 01	<i>Zaključek programa „Inteligentna energija – Evropa“ (2003–2006)</i>	1.1	—	15 000 000			—	15 000 000
06 04 02	<i>Zaključek programa „Inteligentna energija – Evropa“ (2003–2006): zunanja veja – Coopener</i>	4	—	1 000 000			—	1 000 000
06 04 03	<i>Podporne dejavnosti na področju evropske energetske politike in notranjega energetskega trga</i>	1.1	4 000 000	4 300 000			4 000 000	4 300 000
06 04 04	<i>Zaključek okvirnega programa za energetiko (1999–2002) – Konvencionalni in obnovljivi viri energije</i>	1.1	—	p.m.			—	p.m.
06 04 05	<i>Evropski strateški načrt za energetska tehnologijo (načrt SET)</i>	1.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
06 04 06	<i>Okvirni program za konkurenčnost in inovacije – Program „Inteligentna energija – Evropa“</i>	1.1	103 561 700	43 270 000			103 561 700	43 270 000
06 04 07	<i>Pilotni projekt: Energetske varnosti – Biogoriva</i>	1.1	p.m.	1 500 000			p.m.	1 500 000
06 04 08	<i>Pilotni projekt: Portplus – Načrt za trajnostno energijo v pristaniščih</i>	1.1	1 500 000	1 500 000			1 500 000	1 500 000
06 04 09	<i>Investicijski sklad za obnovljivo energijo in biorafinerije za odpadke in ostanke</i>	1.1	p.m.	1 500 000			p.m.	1 500 000
06 04 10	<i>Agencija za sodelovanje energetskih regulatorjev</i>							
06 04 10 01	Agencija za sodelovanje energetskih regulatorjev – Subvencija iz naslovov 1 in 2	1.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	40 02 41		2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
			2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000

POGLAVJE 06 04 — KONVENCIONALNE IN OBNOVLJIVE ENERGIJE (nadaljevanje)

Naslov Poglavje Člen Postavka	Postavka	FO	Proračun 2010 ⁽¹⁾		Sprememba proračuna št. 8/2010		Novi znesek	
			Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
06 04 10 02	Agencija za sodelovanje energetske regulatorjev – Subvencija iz naslova 3	1.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Člen 06 04 10 – Vmesni seštevek		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	40 02 41		2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
			2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
06 04 11	Energetska skupnost	4	3 188 250	3 188 250			3 188 250	3 188 250
06 04 12	Pilotni projekt – Evropski okvirni program za razvoj in izmenjavo izkušenj o trajnostnem razvoju mest	1.1	p.m.	450 000			p.m.	450 000
06 04 13	Pripravljalni ukrep – Evropski otoki za skupno energetska politiko	1.1	p.m.	500 000			p.m.	500 000
06 04 14	Energetski projekti za podporo oživitvi gospodarstva							
06 04 14 01	Energetski projekti za podporo oživitvi gospodarstva – Energetska omrežja	1.1	1 175 300 000	524 146 000			1 175 300 000	524 146 000
06 04 14 02	Energetski projekti za podporo oživitvi gospodarstva – Zajemanje in shranjevanje ogljikovega dioksida	1.1	523 200 000	249 153 000			523 200 000	249 153 000
06 04 14 03	Energetski projekti za podporo oživitvi gospodarstva – Evropsko omrežje za pridobivanje vetrne energije na morju	1.1	280 900 000	253 583 000		- 66 891 540	280 900 000	186 691 460
	Člen 06 04 14 – Vmesni seštevek		1 979 400 000	1 026 882 000		- 66 891 540	1 979 400 000	959 990 460
06 04 15	Pilotni projekti na področju predelave in reciklaže odpadkov za čisto energijo	1.1	1 000 000	1 000 000			1 000 000	1 000 000
	Poglavje 06 04 – Skupaj		2 092 649 950	1 100 090 250		- 66 891 540	2 092 649 950	1 033 198 710
	40 02 41		2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
			2 094 649 950	1 102 090 250			2 094 649 950	1 035 198 710

(1) Sprememba proračuna št. 7/2010.

KOMISIJA

POGLAVJE 06 04 — KONVENCIONALNE IN OBNOVLJIVE ENERGIJE (nadaljevanje)

06 04 14 Energetski projekti za podporo oživitvi gospodarstva

06 04 14 03 Energetski projekti za podporo oživitvi gospodarstva – Evropsko omrežje za pridobivanje vetrne energije na morju

Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 8/2010		Novi znesek	
Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
280 900 000	253 583 000		- 66 891 540	280 900 000	186 691 460

Opombe

Te odobritve je treba uporabiti za spodbujanje projektov, usmerjenih v razvoj omrežja Unije za pridobivanje vetrne energije na morju, s posebnim poudarkom na:

- uravnoteženju variabilnosti električne energije iz vetrnih elektrarn z dopolnilnimi sistemi,
- sistemih skladiščenja na veliko,
- upravljanju polj vetrnih elektrarn, ki tvorijo virtualne električne centrale (z močjo več kot 1 GW),
- turbinah, ki so postavljene dalj od obale ali globlje v morju (20 do 50 m), kot je običajni standard,
- novih zasnovah podpornih delov ali
- inovativnih značilnosti projekta in obsegu izvajanja teh značilnosti,
- procesih za montažo, namestitvev, delovanje ter opustitev in preizkušanje teh postopkov na projektih v naravni velikosti.

Proračunska sredstva so namenjena financiranju drugega koraka načrta za oživitev gospodarstva v skladu z dogovorom obeh vej proračunskega organa z dne 2. aprila 2009. Financiranje je pogojeno z dogovorom proračunskega organa in bi ga bilo treba zagotoviti v skladu z določbami točk od 21 do 23 medinstitucionalnega sporazuma z dne 17. maja 2006, brez poseganja v finančna sredstva za programe, sprejete s postopkom soodločanja, in za prednostne naloge Parlamenta.

Če so v letnem poročilu Komisije Parlamentu in Svetu o izvedbi načrta za oživitev gospodarstva opredeljena resna tveganja pri izvajanju prednostnih projektov, Komisija priporoči ukrepe za omilitev teh tveganj ter po potrebi in v skladu z načrtom za oživitev gospodarstva pripravi dodatne predloge za te projekte, že omenjene v uredbi (ES) št. 663/2009.

Pravna podlaga

Uredba (ES) št. 663/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 13. julija 2009 o vzpostavitvi programa za podporo oživitvi gospodarstva z dodelitvijo finančne pomoči Skupnosti energetskim projektom (UL L 200, 31.7.2009, str. 31).

NASLOV 13 REGIONALNA POLITIKA

Splošni cilji

- Spodbujanje zmožnosti za rast najmanj razvitih držav članic in regij („konvergenčnost“).
- Krepitev konkurenčnosti in privlačnosti regij ter njihovih zaposlitvenih zmožnosti s predvidevanjem gospodarskih in družbenih sprememb („regionalna konkurenčnost in zaposlovanje“).
- Spodbujanje tesnejše povezanosti Evropske unije za podporo usklajenemu in trajnostnemu razvoju (evropsko teritorialno sodelovanje).
- Pomoč državam kandidatkam in potencialnim državam kandidatkam pri njihovi postopni uskladitvi s standardi in politikami Evropske unije, vključno s čezmejnim sodelovanjem (instrument za predpristopno pomoč).

Naslov Poglavlje	Postavka	FO	Proračun 2010 ⁽¹⁾		Sprememba proračuna št. 8/2010		Novi znesek	
			Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
13 01	UPRAVNI ODHODKI NA PODROČJU „REGIONALNA POLITIKA“		85 471 131	85 471 131			85 471 131	85 471 131
	40 01 40		160 094	160 094			160 094	160 094
			85 631 225	85 631 225			85 631 225	85 631 225
13 03	EVROPSKI SKLAD ZA REGIONALNI RAZVOJ IN DRUGE REGIONALNE INTERVENCIJE	1	28 215 511 094	21 231 700 000			28 215 511 094	21 231 700 000
13 04	KOHEZIJSKI SKLAD	1	10 185 294 880	6 850 000 000			10 185 294 880	6 850 000 000
13 05	PREDPRISTOPNE INTERVENCIJE, POVEZANE S STRUKTURNIMI POLITIKAMI		410 211 769	600 200 000			410 211 769	600 200 000
13 06	SOLIDARNOSTNI SKLAD		13 022 500	13 022 500	66 891 540	66 891 540	79 914 040	79 914 040
	Naslov 13 – Skupaj		38 909 511 374	28 780 393 631	66 891 540	66 891 540	38 976 402 914	28 847 285 171
	40 01 40		160 094	160 094			160 094	160 094
			38 909 671 468	28 780 553 725			38 976 563 008	28 847 445 265

⁽¹⁾ Sprememba proračuna št. 7/2010.

KOMISIJA

NASLOV 13
REGIONALNA POLITIKA

POGLAVJE 13 06 — SOLIDARNOSTNI SKLAD

Naslov Poglavje Člen Postavka	Postavka	FO	Proračun 2010 ⁽¹⁾		Sprememba proračuna št. 8/2010		Novi znesek	
			Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
13 06	SOLIDARNOSTNI SKLAD							
13 06 01	Solidarnostni sklad Evropske unije – Države članice	3.2	13 022 500	13 022 500	66 891 540	66 891 540	79 914 040	79 914 040
13 06 02	Solidarnostni sklad Evropske unije – Države, ki se pogajajo za pristop	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Poglavje 13 06 – Skupaj		13 022 500	13 022 500	66 891 540	66 891 540	79 914 040	79 914 040

(¹) Sprememba proračuna št. 7/2010.

13 06 01**Solidarnostni sklad Evropske unije – Države članice**

Proračun 2010		Sprememba proračuna št. 8/2010		Novi znesek	
Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila	Obveznosti	Plačila
13 022 500	13 022 500	66 891 540	66 891 540	79 914 040	79 914 040

Opombe

Ta člen je namenjen beleženju odobrenih proračunskih sredstev, ki izhajajo iz mobilizacije Solidarnostnega sklada Evropske unije v primeru naravnih nesreč v državah članicah.

O dodelitvi proračunskih sredstev bo sprejeta odločitev v okviru spremembe proračuna, katere izključni namen je uporaba Solidarnostnega sklada EU.

Pravna podlaga

Uredba Sveta (ES) št. 2012/2002 z dne 11. novembra 2002 o ustanovitvi Solidarnostnega sklada Evropske unije (UL L 311, 14.11.2002, str. 3).

Uredba (ES) št. ... Evropskega parlamenta in Sveta z dne ... o ustanovitvi Solidarnostnega sklada Evropske unije (UL L ..., ..., str. ...).

Spremljajoči akti

Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta, ki ga je Komisija predložila dne 6. aprila 2005, o ustanovitvi Solidarnostnega sklada Evropske unije (COM(2005) 108).

Medinstitucionalni sporazum med Evropskim parlamentom, Svetom in Komisijo o proračunski disciplini in dobrem finančnem poslovanju (UL C 139, 14.6.2006, str. 1).

Cena naročnine 2011 (brez DDV, skupaj s stroški pošiljanja z navadno pošto)

Uradni list EU, seriji L + C, samo papirna različica	22 uradnih jezikov EU	1 100 EUR na leto
Uradni list EU, seriji L + C, papirna različica + letni DVD	22 uradnih jezikov EU	1 200 EUR na leto
Uradni list EU, serija L, samo papirna različica	22 uradnih jezikov EU	770 EUR na leto
Uradni list EU, seriji L + C, mesečni zbirni DVD	22 uradnih jezikov EU	400 EUR na leto
Dopolnilo k Uradnemu listu (serija S – razpisi za javna naročila), DVD, ena izdaja na teden	Večjezično: 23 uradnih jezikov EU	300 EUR na leto
Uradni list EU, serija C – natečaji	Jezik(-i) v skladu z natečajem(-i)	50 EUR na leto

Naročilo na *Uradni list Evropske unije*, ki izhaja v uradnih jezikih Evropske unije, je na voljo v 22 jezikovnih različicah. Uradni list je sestavljen iz serije L (Zakonodaja) in serije C (Informacije in objave).

Na vsako jezikovno različico se je treba naročiti posebej.

V skladu z Uredbo Sveta (ES) št. 920/2005, objavljeno v Uradnem listu L 156 z dne 18. junija 2005, institucije Evropske unije začasno niso obvezane sestavljati in objavljati vseh pravnih aktov v irščini, zato se Uradni list v irskem jeziku prodaja posebej.

Naročilo na Dopolnilo k Uradnemu listu (serija S – razpisi za javna naročila) zajema vseh 23 uradnih jezikovnih različic na enem večjezičnem DVD-ju.

Na zahtevo nudi naročilo na *Uradni list Evropske unije* pravico do prejemanja različnih prilog k Uradnemu listu. Naročniki so o objavi prilog obveščeni v „Obvestilu bralcu“, vstavljenem v *Uradni list Evropske unije*.

Prodaja in naročila

Naročilo na razne plačljive periodične publikacije, kot je naročilo na *Uradni list Evropske unije*, je možno pri naših komercialnih distributerjih. Seznam komercialnih distributerjev je na spletnem naslovu:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_sl.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) nudi neposreden in brezplačen dostop do prava Evropske unije. To spletišče omogoča pregled *Uradnega lista Evropske unije*, zajema pa tudi pogodbe, zakonodajo, sodno prakso in pripravljalne akte za zakonodajo.

Za boljše poznavanje Evropske unije preglejte spletišče <http://europa.eu>

